حاجیه بی بی مه برج حیا — دختر جانگیر شاه باوفا
آنکه اندر راه حق آمد شهید — از جفای ناکسان بیحیا
لعن حق بر قاتلش بادا مدام — تا که این چرخ کهن باشد بپا
وقف بنمود این زیارت نامه را — از طریق مهر با صدق و صفا
کرد از بهر عموم مسلمین — وقف تا باشد خدا از وی رضا
واقف از قاری نماید التماس — تا کند یادش بهنگام دعا
هم ز بهر همسرش موچول شاه — خواهد آمرزش ز حق جل و علا
چون گذشت از سال عمرش شصت و پنج — این نشان خیر ماند از وی بجا

یکهزار و سیصد و چل بعد هفت
سال طبعش را ز هجرت دان هلا

زیارت
مخدرہ حضرت زینب خاتون سلام اللہ علیہا

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ سُلْطَانِ الْاَنْبِیَآءِ
اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ صَاحِبِ الْحَوْضِ وَ اللِّوَآءِ
اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ مَنْ عُرِجَ اِلَی السَّمَآءِ وَ
وُصِلَ اِلٰی مَقَامِ قَابَ قَوْسَیْنِ اَوْ اَدْنٰی اَلسَّلَامُ
عَلَیْکِ یَا بِنْتَ نَبِیِّ الْهُدٰی وَ سَیِّدِ الْوَرٰی وَ

١ مُنْقِذِ الْعِبادِ مِنَ الرَّدٰى اَلسَّلامُ عَلَيْكِ يا بِنْتَ
صاحِبِ الْخُلُقِ الْعَظيمِ وَالشَّرَفِ الْعَميمِ وَالْاٰياتِ وَ
الذِّكْرِ الْحَكيمِ اَلسَّلامُ عَلَيْكِ يا بِنْتَ صاحِبِ الْمَقامِ
الْمَحْمُودِ وَالْحَوْضِ الْمَوْرُودِ وَاللِّوٰآءِ الْمَشْهُودِ اَلسَّلامُ
عَلَيْكِ يا بِنْتَ مَنْهَجِ دِيْنِ الْإِسْلامِ وَصاحِبِ
الْقِبْلَةِ وَالْقُرْاٰنِ وَعَلَمِ الصِّدْقِ وَالْحَقِّ وَالْإِحْسانِ
اَلسَّلامُ عَلَيْكِ يا بِنْتَ صِفْوَةِ الْأَنْبِيآءِ وَعَلَمِ
الْأَتْقِيآءِ وَمَشْهُورِ الذِّكْرِ فِي السَّمآءِ وَرَحْمَةُ اللهِ
وَبَرَكاتُهُ اَلسَّلامُ عَلَيْكِ يا بِنْتَ خَيْرِ خَلْقِ
اللهِ وَسَيِّدِ خَلْقِهِ وَاَوَّلِ الْعَدَدِ قَبْلَ إيجادِ

أَرْضِهِ وَسَمٰوَاتِهِ وَاٰخِرِ الْاَبَدِ بَعْدَ فَنَآءِ الدُّنْيَا
وَاَهْلِهِ اَلَّذِیْ رُوْحُهُ نُسْخَةُ اللَّاهُوْتِ وَصُوْرَتُهُ
نُسْخَةُ الْمُلْكِ وَالْمَلَكُوْتِ وَقِبْلَتُهُ خِزَانَةُ الْحَيِّ
الَّذِیْ لَا یَمُوْتُ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ
عَلَيْكِ يَا بِنْتَ الْمُظَلَّلِ بِالْغَمَامِ سَيِّدِ الْكَوْنَيْنِ
وَلِيِّ الثَّقَلَيْنِ وَشَفِيْعِ الْاُمَّةِ يَوْمَ الْمَحْشَرِ وَ
رَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ سَيِّدِ
الْاَوْصِيَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ اِمَامِ الْاَتْقِيَآءِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ رُكْنِ الْاَوْلِيَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ
يَا بِنْتَ عِمَادِ الْاَصْفِيَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ

يَعْسُوبِ الدِّينِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ اَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ سَيِّدِ الْوَصِيِّينَ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ
يَا بِنْتَ قَائِدَةِ الْبَرَرَةِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ قَامِعِ
الْكَفَرَةِ وَالْفَجَرَةِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ وَارِثِ النَّبِيِّينَ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَلِيفَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ اَلسَّلَامُ
عَلَيْكِ يَا بِنْتَ ضِيَاءِ الدِّينِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ
النَّبَاءِ الْعَظِيمِ عَلَى الْيَقِينِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ مَنْ
حِسَابُ النَّاسِ عَلَيْهِ وَالْكَوْثَرُ فِي يَدَيْهِ وَالنَّصُّ يَوْمَ
الْغَدِيرِ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ
يَا بِنْتَ مَنْ قَادَ زِمَامَ نَاقَتِهَا جِبْرَائِيلُ وَشَارَكَهَا

فِی مُصَابِهَا اِسْرَافِیلُ وَغَضِبَ بِسَبَبِهَا الرَّبُّ
الْجَلِیْلُ وَبَکٰی لِمُصَابِهَا اِبْرَاهِیْمُ الْخَلِیْلُ وَنُوْحٌ وَمُوسٰی
الْکَلِیْمُ فِی کَرْبَلَاءِ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَکَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ
یَا بِنْتَ الْبُدُوْرِ السَّوَاطِعِ اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ
الشُّمُوْسِ الطَّوَالِعِ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَکَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ
یَا بِنْتَ زَمْزَمَ وَصَفَا اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ مَکَّةَ
مِنٰی اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ مَنْ حُمِلَ عَلَی الْبُرَاقِ فِی
الْهَوَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ مَنْ حَمَلَ الزَّکٰوةَ بِاَطْرَافِ
الرِّدَآءِ وَبَذَلَهُ عَلَی الْفُقَرَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَیْکِ یَا بِنْتَ
مَنْ اَسْرٰی بِهٖ مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ اِلَی الْمَسْجِدِ الْاَقْصٰی

اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ مَنْ ضَارَبَ السَّيْفَيْنِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ مَنْ صَلّٰى قِبْلَتَيْنِ اَلسَّلَامُ
عَلَيْكِ يَا بِنْتَ مُحَمَّدِ نِ الْمُصْطَفٰى اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا
بِنْتَ عَلِيِّ نِ الْمُرْتَضٰى اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ فَاطِمَةَ
الزَّهْرَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَدِيْجَةَ الْكُبْرٰى
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ وَعَلٰى جَدِّكِ الْمُخْتَارِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ وَ
عَلٰى اَبِيْكِ حَيْدَرِ الْكَرَّارِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ وَعَلَى السَّادَاتِ
الْاَطْهَارِ الْاَخْيَارِ وَهُمْ حُجَجُ اللّٰهِ عَلَى الْاَقْطَارِ سَادَاتُ
الْاَرْضِ وَالسَّمَآءِ مِنْ وُلْدِ اَخِيْكِ الْحُسَيْنِ الشَّهِيْدِ
الْعَطْشَانِ الظَّمْاٰنِ وَهُوَ اَبُو التِّسْعَةِ الْاَطْهَارِ وَهُمْ

حُجَجُ اللهِ مِنْ طُرُقِ الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ مِنَ
اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ الَّذِيْنَ حُبُّهُمْ فَرْضٌ عَلٰى اَعْنَاقِ
كُلِّ الْخَلَآئِقِ الْمَخْلُوْقِ لِخَالِقِ الْقَادِرِ السُّبْحَانِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ وَلِيِّ اللهِ الْاَعْظَمِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا اُخْتَ وَلِيِّ اللهِ الْمُعَظَّمِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا عَمَّةَ وَلِيِّ اللهِ الْمُكَرَّمِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا اُمَّ الْمَصَآئِبِ يَا زَيْنَبُ
وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ اَيَّتُهَا
الصِّدِّيْقَةُ الْمَرْضِيَّةُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ اَيَّتُهَا
الْفَاضِلَةُ الرَّشِيْدَةُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ اَيَّتُهَا

أَلْكَامِلَةُ الْعَالِمَةُ الْعَامِلَةُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ
اَيَّتُهَا الْكَرِيمَةُ النَّبِيلَةُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ
اَيَّتُهَا التَّقِيَّةُ النَّقِيَّةُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا
يَامَنْ ظَهَرَتْ مَحَبَّتُهَا لِلْحُسَيْنِ الْمَظْلُومِ
فِي مَوَارِدَ عَدِيدَةٍ وَتَحَمَّلُ الْمَصَائِبِ الْمُحْرِقَةِ
لِلْقُلُوبِ مَعَ تَحَمُّلَاتٍ شَدِيدَةٍ اَلسَّلَامُ
عَلَيْكِ يَامَنْ حَفَظَتِ الْإِمَامِ فِي يَوْمِ عَاشُورَا
فِي قَتْلَى وَبَذَلَتْ نَفْسَهَا فِي نَجَاةِ زَيْنِ
الْعَابِدِينَ مِنْ مَجْلِسِ اَشْقَى الْاَشْقِيَاءِ وَ
نَطَقَتْ كَنُطْقِ عَلِيٍّ فِي سُكَكِ الْكُوفَةِ وَحَوْلَهَا

كَثِيْرٌ مِنَ الْاَعْدَآءِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا مَنْ
نَطَحَتْ جَبِيْنَهَا بِمُقَدَّمِ الْمَحْمِلِ اِذَا رَاَءَتْ
رَأْسَ سَيِّدِ الشُّهَدَآءِ وَيَخْرُجُ الدَّمُ مِنْ
تَحْتِ قِنَاعِهَا وَمِنْ مَحْمِلِهَا بِحَيْثُ يَرٰی مِنْ
حَوْلِهَا الْاَعْدَآءُ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا تَالِيَ الْمَعْصُوْمِ
اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا مُمْتَحَنَةً فِیْ تَحَمُّلَاتِ الْمَصَآئِبِ
كَالْحُسَيْنِ الْمَظْلُوْمِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ اَيَّتُهَا
الْبَعِيْدَةُ مِنَ الْاَوْطَانِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ اَيَّتُهَا
الْاَسِيْرَةُ فِی الْبُلْدَانِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ اَيَّتُهَا
الْمُتَحَيِّرَةُ فِیْ خَرَابَةِ الشَّامِ اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ

اَیَّتُهَا الْمُتَحَیِّرَةُ فِیْ وُقُوْفِكَ عَلٰی جَسَدِ سَیِّدِ
الشُّهَدَآءِ وَخَاطَبْتِ اِلٰی جَدِّكِ رَسُوْلِ اللّٰهِ
بِهٰذَا النِّدَآءِ صَلّٰی عَلَیْكَ مَلِیْكُ السَّمَآءِ هٰذَا
حُسَیْنٌ بِالْعَرَآءِ مَسْلُوْبُ الْعِمَامَةِ وَالرِّدَآءِ
مُقَطَّعُ الْاَعْضَآءِ وَبَنَاتُكَ سَبَایَا وَاِلَی اللّٰهِ
الْمُشْتَکٰی وَقَالَتْ یَامُحَمَّدُ هٰذَا حُسَیْنٌ
تُسْفٰی عَلَیْهِ رِیْحُ الصَّبَا مَجْذُوْذُ الرَّاْسِ مِنَ
الْقَفَا قَتِیْلُ اَوْلَادِ الْبَغَایَا وَاحُزْنَاهُ عَلَیْكِ یَا
اَبَاعَبْدِ اللّٰهِ اَلسَّلَامُ عَلٰی مَنْ هَیَّجَتْ قَلْبُهَا
لِلْحُسَیْنِ الْمَظْلُوْمِ الْعُرْیَانِ الْمَطْرُوْحِ عَلَی الثَّرٰی

وَقَالَتْ بِصَوْتٍ حَزِيْنٍ بِاَبِیْ مَنْ نَفْسِیْ لَهُ الْفِدَآءُ
بِاَبِیْ الْمَهْمُوْمُ حَتّٰی قَضٰی بِاَبِیْ الْعَطْشَانُ حَتّٰی مَضٰی
بِاَبِیْ مَنْ شَیْبَتُهٗ تَقْطُرُ بِالدِّمَآءِ اَلسَّلَامُ عَلٰی مَنْ
بَكَتْ عَلٰی جَسَدِ اَخِیْهَا بَیْنَ الْقَتْلٰی حَتّٰی بَكَتْ
لِبُكَآئِهَا كُلُّ عَدُوٍّ وَصَدِیْقٍ وَرَاَی النَّاسُ
دُمُوْعَ الْخَیْلِ یَنْحَدِرُ عَلٰی حَوَافِرِهِمْ عَلَی
التَّحْقِیْقِ اَلسَّلَامُ عَلٰی مَنْ تَكَفَّلَتْ وَاجْتَمَعَتْ
فِیْ عَصْرِ عَاشُوْرَا بَنَاتِ رَسُوْلِ اللّٰهِ وَاَطْفَالَ
الْحُسَیْنِ وَقَامَتْ لَهَا الْقِیٰمَةُ فِیْ شَهَادَةِ
الطِّفْلَیْنِ الْغَرِیْبَیْنِ الْمَظْلُوْمَیْنِ اَلسَّلَامُ عَلٰی

مَنْ لَمْ تَنَمْ عَيْنُهَا لِاَجْلِ حِرَاسَةِ اٰلِ اللّٰهِ فِیْ طَفِّ
نَيْنَوٰا وَصَارَتْ اَسِيْرًا ذَلِيْلًا بِيَدِ الْاَعْدَآءِ اَلسَّلَامُ
عَلٰى مَنْ رَكِبَتْ عَلٰى بَعِيْرٍ بِغَيْرِ وِطَآءٍ وَنَادَتْ
اَخِيْهَا اَبَا الْفَضْلِ بِهٰذَا النِّدَآءِ اَخِیْ اَبَا الْفَضْلِ
اَنْتَ الَّذِیْ رَكَّبْتَنِیْ اِذَا اَرَدْتُ الْخُرُوْجَ مِنَ الْمَدِيْنَةِ
اَلسَّلَامُ عَلٰى مَنْ خَطَبَتْ فِیْ مَيْدَانِ الْكُوْفَةِ بِخُطْبَةٍ
نَافِعَةٍ حَتّٰى سَكَنَتِ الْاَصْوَاتُ مِنْ كُلِّ نَاحِيَةٍ
اَلسَّلَامُ عَلٰى مَنِ احْتَجَّتْ فِیْ مَجْلِسِ ابْنِ زِيَادٍ بِاحْتِجَاجَاتٍ
وَاضِحَةٍ وَقَالَتْ فِیْ جَوَابِهٖ بِبَيِّنَاتٍ صَادِقَةٍ اِذْ
قَالَ ابْنُ زِيَادٍ لِزَيْنَبَ خَوَاتُوْنَ سَلَامُ اللّٰهِ عَلَيْهَا

كَيْفَ رَأَيْتِ صُنْعَ اللّٰهِ بِأَخِيكِ الْحُسَيْنِ قَالَتْ مَا
رَأَيْتُ إِلَّا جَمِيلًا اَلسَّلَامُ عَلَيْكِ يَا أَسِيرًا بِأَيْدِي الْأَعْدَاءِ
فِي الْفَلَوَاتِ وَرَأَيْتُ أَهْلَ الشَّامِ فِي حَالَةِ الْعَيْشِ وَالسُّرُورِ
وَنَشْرِ الرَّايَاتِ اَلسَّلَامُ عَلَى مَنْ شُدَّ الْحَبْلُ عَلَى عَضُدِهَا
وَعُنُقِ جَنَابِ زَيْنِ الْعَابِدِينَ وَادْخَلُوهَا مَعَ سِتَّةَ
عَشَرَ نَفَرٍ مِنْ آلِ رَسُولِ اللّٰهِ وَهُمْ كَالْأُسَرَاءِ
مُقَرَّنِينَ بِالْحَدِيدِ مَظْلُومِينَ وَقَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ
لِيَزِيدَ يَا يَزِيدُ مَا ظَنُّكَ بِرَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ
وَآلِهِ لَوْ رَآنَا عَلَى هٰذِهِ الْحَالَةِ ثُمَّ قَالَتْ أُمُّ الْمَصَائِبِ زَيْنَبُ
لَهُ قَائِلًا فَاهَلُّوا وَاسْتَهَلُّوا فَرِحًا ثُمَّ قَالُوا يَا يَزِيدُ لَا تُشَلْ

مُنْتَحِيًا عَلٰى ثَنَايَا اَبِي عَبْدِ اللّٰهِ سَيِّدِ شَبَابِ اَهْلِ الْجَنَّةِ
تَنْكُتُهَا بِمِخْصَرَتِكَ لٰكِنَّ الْعُيُوْنَ عَبْرٰى وَالصُّدُوْرَ حَرّٰى اَلَا
فَالْعَجَبُ كُلُّ الْعَجَبِ مِنْ اِقْدَامِكَ لِقَتْلِ حِزْبِ اللّٰهِ النُّجَبَاءِ
لِحِزْبِ الشَّيْطَانِ الطُّلَقَاءِ وَلَئِنِ اتَّخَذْتَنَا مَغْرَمًا
حِيْنَ لَا تَجِدُ اِلَّا مَا قَدَّمَتْ يَدَاكَ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَّامٍ
لِلْعَبِيْدِ وَاِلَى اللّٰهِ الْمُشْتَكٰى وَعَلَيْهِ الْمُعَوَّلُ فِي الشِّدَّةِ وَ
الرَّخَاءِ فَكِدْ كَيْدَكَ وَاسْعَ سَعْيَكَ وَنَاصِبْ جُهْدَكَ
فَوَاللّٰهِ لَا تَمْحُوْ ذِكْرَنَا وَلَا تُمِيْتُ وَحْيَنَا وَهَلْ رَاْيُكَ
اِلَّا فَنَدًا وَاَيَّامُكَ اِلَّا عَدَدًا وَجَمْعُكَ اِلَّا
بَدَدًا يَا يَزِيْدُ اَمَا سَمِعْتَ قَوْلَ اللّٰهِ تَعَالٰى وَ

لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِيْنَ قُتِلُوْا فِىْ سَبِيْلِ اللّٰهِ اَمْوَاتًا
بَلْ اَحْيَآءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُوْنَ وَحَسْبُكَ
بِاللّٰهِ حَاكِمًا وَبِمُحَمَّدٍ خَصْمًا وَبِجِبْرَئِيْلَ عَدُوًّا
ثُمَّ قَالَتْ اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِىْ خَتَمَ لِاَوَّلِنَا
بِالسَّعَادَةِ وَالْمَغْفِرَةِ وَلِاٰخِرِنَا بِالشَّهَادَةِ وَ
الرَّحْمَةِ اِنَّهٗ رَحِيْمٌ وَدُوْدٌ وَهُوَ حَسْبُنَا وَ
وَنِعْمَ الْوَكِيْلُ بِرَحْمَتِكَ يَا اَرْحَمَ الرَّاحِمِيْنَ

الحمد للہ و المنہ این کتاب زیارت مفجعہ با کمال دقت در تصحیح آن
در مطبع رحیمی بمبئی بزیور طبع آراستہ گردید
بتاریخ دہم شہر صیام ۱۳۴۷ سنہ
تنبیہ ۱۹۵۸ء
طبع کنندہ علی اکبر جہری بمبئی پت ۹